



SLOVAK CATHOLIC MISSION IN LONDON
SLOVENSKÁ KATOLÍCKA MISIA V LONDÝNE

ROČNÍK VIII. - č.37/2024

ROK MODLITBY



OZNAMY NA NEDEĽU

24. NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ „B“

15. – 22. 09. 2024

SEDEMBOLESETNEJ PANNY MÁRIE
patrónky Slovenska



SAFEGUARDING

Safeguarding Representative has special responsibility for promoting good and safe practices in all activities involving children, young people and adults in risk.

Your Safeguarding Representative is:

SILVIA MARGOVA

slovak-czechsg@safeguardrcdow.org.uk

Find out more:

www.catholicsafeguarding.org.uk

www.rcdow.org.uk/diocese/safeguarding



**Z bezpečnostných dôvodov
MUSIA BYŤ VŠETKY DETI
sprevádzané na toaletu
rodičom alebo dospelou
osobou.**

Úctivo si Vás dovoľujeme požiadať, keby ste pri vstupe do kostola vyplí zvonenie na svojich mobilných zariadeniach a zachovali tento status počas zdržovania sa v chráme.



!!! FOTOGRAFOVANIE V KOSTOLE !!!

Fotografovanie v kostole nie je dovolené bez súhlasu kňaza alebo člena FR.

Sme povinní zachovávať nariadenia diecézy Westminster a predpisy GDPR o ochrane najmä maloletých detí a zraniteľných osôb.

Prosíme vás, aby ste svojim neuváženým a nedomyšleným spôsobom nevystavovali tieto osoby ťažkostiam, rovnako ako SCM prípadným sankciám, či trestným oznámeniam.

ĎAKUJEME ZA POROZUMENIE.

**ZÁKAZ
FOTOGRAFOVAŤ**



UPOZORNENIE

Nenechávajte svoje mobily, peňaženky, kabelky, ruksaky, manželov, manželky, priateľov a priateľky bez dozoru – iní si môžu myslieť, že je to odpoveď na ich modlitby ...



Aj pred svätou omšou, aj po svätej omši,

Zachovajte, prosíme.



posvätné ticho v kostole!

ĎAKUJEME ZA POCHOPENIE



deň týždňa	čas	Liturgický stupeň slávenia a liturg. farba program
nedeľa 15.09.	Sedembolestnej Panny Márie, patrónky Slovenska <i>slávnosť</i>	
	13.30 – 13.50 14.00 – 15.00 15.00 – 16.30	ruženec a mariánske litánie, spovedanie svätá omša – slovensko-česky priateľské stretnutie pri občerstvení v Church Hall
pondelok 16.09.	Sv. Kornela, pápeža, a Cypriána, biskupa, mučeníkov <i>spomienka</i>	
	19.00 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie svätá omša – slovensky
utorok 17.09.	utorok 24.týždňa v Cezročnom období	
streda 18.09.	streda 24.týždňa v Cezročnom období	
štvrtok 19.09.	štvrtok 24.týždňa v Cezročnom období	
piatok 20.09.	Sv. Andreja Kima Taegona, kňaza, Pavla Chonga Hasanga a spoločníkov, mučeníkov <i>spomienka</i>	
	19.00 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie svätá omša – slovensky
sobota 21.09.	Sv. Matúša, apoštola a evanjelistu <i>sviatok</i>	
nedeľa 22.09.	25. NEDELA V CEZROČNOM OBDOBÍ „B“	
	13.30 – 13.50 14.00 – 15.00 15.00 – 16.30	ruženec a spovedanie svätá omša – slovensko-česky priateľské stretnutie pri občerstvení v Church Hall

Father Michael Cooley

** September 9, 1938 - † August 19, 2024*



*On nás už predišiel
na ceste do večnosti*



Fr Michael Cooley si zaslúži našu

VĎAČNOSTĚ.

**Verím a dúfam,
že každý, komu je to len trocha možné,
sa zúčastní pohrebných obradov
v Southwark Cathedral
27. septembra 2024 o 12.30pm.**

ĎAKUJEM.



**Vystavenie telesných pozostatkov
a pohrebné obrady so svätou omšou
za zosnulého Fr Canon Michael Cooley**

sa budú konať

v St George's Cathedral

(Lambeth Road, Southwark, SE1 7HY)

v piatok 27. septembra 2024

o 12.30pm.

**Po skončení pohrebných obradov
budú jeho telesné pozostatky
prevezené ku kremácii
do Honor Oak Creamtorium.**

KATECHIZMUS KATOLÍCKEJ CIRKVI

... pokračovanie ...

- ↪ PRVÁ ČASŤ: VYZNANIE VIERY
- ↪ DRUHÁ ČASŤ: SLÁVENIE KREŠŤANSKÉHO TAJOMSTVA
- ↪ TRETIA ČASŤ: ŽIVOT V KRISTOVI
- ↪ PRVÝ ODDIEL: POVOLANIE ČLOVEKA: ŽIVOT V DUCHU
- ↪ PRVÁ KAPITOLA: DÔSTOJNOSŤ ĽUDSKEJ OSOBY
- ↪ DRUHÁ KAPITOLA: ĽUDSKÉ SPOLOČENSTVO
- ↪ 1.ČLÁNOK: OSOBA A SPOLOČNOSŤ
- ↪ 2.ČLÁNOK: ÚČASŤ NA SPOLOČENSKOM ŽIVOTE
- ↪ 3.ČLÁNOK: SOCIÁLNA SPRAVODLIVOSŤ

1928 Spoločnosť zabezpečuje sociálnu spravodlivosť vtedy, keď vytvára podmienky, ktoré združeniam i jednotlivcom ([2832](#)) umožňujú dosiahnuť to, na čo majú právo podľa svojej prirodzenosti a svojho povolania. Sociálna spravodlivosť súvisí so spoločným dobrom a s vykonávaním verejnej moci.

I. REŠPEKTOVANIE ĽUDSKEJ OSOBY

1929 Sociálnu spravodlivosť možno dosiahnuť len vtedy, keď sa rešpektuje transcendentná dôstojnosť človeka. ([1881](#)) Osoba predstavuje konečný cieľ spoločnosti; spoločnosť je zameraná na osobu:

„Obranu a rozvoj [dôstojnosti ľudskej osoby] nám zveril Stvoriteľ a v každom historickom období sú muži i ženy za ňu osobitne zodpovední podľa svojho postavenia.“

1930 Rešpektovanie ľudskej osoby zahŕňa v sebe rešpektovanie práv, ktoré vyplývajú z jej dôstojnosti ako stvorenia. ([1700](#)) Tieto práva jestvujú skôr ako spoločnosť a tá ich musí uznať. ([1902](#)) Sú základom morálnej oprávnenosti každej autority. Spoločnosť, ktorá ich zosmiešňuje alebo ich odmieta uznať vo svojom pozitívnom zákonodarstve, podkopáva vlastnú morálnu oprávnenosť. Ak ich autorita nerešpektuje, musí sa opierať o silu alebo o násilie, aby si vynútila poslušnosť svojich podriadených. Je úlohou Cirkvi pripomínať ľuďom dobrej vôle práva ľudskej osoby a rozlišovať ich od protiprávných a falošných nárokov.

1931 Rešpektovanie ľudskej osoby predpokladá rešpektovanie tohto princípu: „Každý má považovať svojho blížneho, ([1212](#)) nikoho nevynímajúc, za „svoje druhé ja“ a predovšetkým má brať ohľad na jeho život a na prostriedky, ktoré sú nevyhnutné, aby ho žil dôstojne.“ Nijaké zákonodarstvo nemôže samo osebe odstrániť obavy, predsudky, pyšné a sebecké postoje, ktoré prekážajú vytváraniu opravdivých bratských spoločností. ([1825](#)) Takéto správanie odstraňuje iba láska, ktorá v každom človeku vidí „blížneho“, brata alebo sestru.

1932 Povinnosť stať sa bližným druhému a aktívne mu slúžiť sa stáva tým naliehavejšou, čím väčšia je núdza druhého, a to v akomkoľvek ohľade. „Čokoľvek ste urobili jednému z týchto mojich najmenších bratov, (2449) mne ste urobili“ (Mt 25,40) .

1933 Táto povinnosť sa vzťahuje aj na tých, ktorí zmyšľajú alebo konajú inak ako my. Kristovo učenie ide až tak ďaleko, že vyžaduje odpustenie urážok. Rozširuje prikázanie lásky, ktoré je prikázaním nového, evanjeliového zákona, aj na všetkých nepriateľov. Oslobodenie v duchu evanjelia je nezlučiteľné s nenávisťou (2303) k nepriateľovi ako ľudskej osobe, nie však s nenávisťou k zlu, ktoré ako nepriateľ pácha .

II. ROVNOSŤ A ROZDIELY MEDZI ĽUĎMI

1934 Všetci ľudia, stворení na obraz jediného Boha a obdarení rovnakou rozumovou dušou, majú rovnakú prirodzenosť a rovnaký pôvod. Vykúpení Kristovou obetou všetci sú povolani mať účasť na tej istej Božej blaženosti: všetci majú teda rovnakú dôstojnosť. (225)

1935 Rovnosť medzi ľuďmi (357) sa v podstate zakladá na ich osobnej dôstojnosti a na právach, ktoré z nej vyplývajú:

„Trebá prekonať a odstrániť každý druh diskriminácie týkajúcej sa základných práv osoby či už v oblasti sociálnej, alebo kultúrnej, z dôvodov pohlavia, pôvodu, farby pleti, spoločenského postavenia, jazyka alebo náboženstva, lebo je v rozpore s Božím plánom.“

1936 Keď človek prichádza na svet, (1879) nemá k dispozícii všetko, čo potrebuje na rozvoj svojho telesného a duchovného života. Potrebuje druhých ľudí. Prejavia sa rozdiely súvisiace s vekom, s fyzickými schopnosťami, s rozumovými alebo morálnymi vlohami, s výhodami, ktoré každý mohol získať v styku s inými a s rozdelením bohatstva. „Talenty“ nie sú rozdelené v rovnakej miere.

1937 Tieto rozdiely patria do Božieho plánu. (340) Boh chce, aby každý dostával od druhých, čo potrebuje, a aby sa tí, čo majú osobitné „talenty“, podelili s ich dobrodeniami s tými, ktorí to potrebujú. (791) Rozdiely pobádajú a často zaväzujú ľudí k veľkodušnosti, dobroprajnosti a podeleniu sa; podnecujú kultúry, aby sa navzájom obohacovali: (12202)

„Rozdeľujem čnosti tak rozdielne, že nedám každému všetky, ale jednu dám jednému, inú druhému... Jednému dám predovšetkým lásku, druhému spravodlivosť, jednému poníženosť, druhému živú vieru... A tak som dal mnohé dary a milosti čnosti a iných duchovných a časných darov tak rozdielne, že som neudelil všetko iba jednej osobe, aby ste nevyhnutne mali príležitosť preukazovať si jeden druhému lásku;... chcel som, aby jeden potreboval druhého a aby všetci boli mojimi služobníkmi pri rozdeľovaní milostí a darov, ktoré dostali odo mňa.“

1938 Jestvujú aj nespravodlivé nerovnosti, (2437) ktoré doliehajú na milióny mužov a žien. Tie sú v zjavnom protiklade s evanjeliom:

„Rovnaká dôstojnosť osôb si vyžaduje, aby sa dospelo k ľudskejšiemu a spravodlivejšiemu životným podmienkam. Lebo prílišné hospodárske a sociálne nerovnosti medzi členmi alebo národmi (2317) jedinej ľudskej rodiny vyvolávajú pohoršenie a sú v protiklade so sociálnou spravodlivosťou, rovnosťou a dôstojnosťou ľudskej osoby, ako aj so spoločenským a medzinárodným mierom.“

Pastiersky list košických biskupov k Národnému pochodu za život, ktorý sa bude konať v Košiciach 22. septembra 2024

*(Prečítať namiesto homílie 8. septembra 2024 na 23. nedeľu v období
„cez rok“)*

Bratia a sestry!

Každý z nás má svoje radosti i starosti. O niektorých sa dopytujeme a všimneme si ich, iné ani nevnímame. A možno práve tie skryté sú tie najdôležitejšie. Podobne je to i v našej krajine. Aj naša spoločnosť žije nejakými radostnými i bolestnými skutočnosťami. O niektorých sa veľa píše a diskutuje, iné zostávajú takmer nepovšimnuté. Medzi skryté bolesti novodobej spoločnosti patrí aj neúcta k ľudskému životu. Za múrmi nemocníc, ústavov a rôznych zariadení, ale aj za múrmi našich osobných vzťahov sa často odohrávajú zápasy, v ktorých bezbranný ľudský život prehráva. Ide predovšetkým o tých ešte nenarodených, ale aj o siroty, starých, chorých, zdravotne znevýhodnených, ľudí bez domova, obete násilia, zomierajúcich či utečencov... A o tom často nepočujeme alebo nechceme počuť.

Ježiš v evanjeliu hovorí človeku, ktorý nepočul: „Efetta!“ – „Otvor sa!“ V tej chvíli sa mu otvorili uši a rozviazal spútaný jazyk a začal správne rozprávať. (Mk 7,34 – 35) Táto Ježišova výzva však patrí všetkým nám. Máme sa stále viac otvárať pre utrpenie druhých, predovšetkým bezbranných. Nemáme ostať hluchí, hoci mnohí si pred neúctou k životu zatvárajú oči aj uši. A má sa nám stále viac rozväzovať jazyk, aby sme o týchto skutočnostiach správne rozprávali a hlavne aby zaznel náš hlas na obranu tých, ktorí sa nemajú možnosť brániť, keď sa im berie život alebo akokoľvek ubližuje.

Z tohto dôvodu bude v nedeľu 22. septembra 2024 v Košiciach Národný pochod za život, na ktorý vás srdečne pozývame. Misiou národného pochodu za život je verejným spôsobom na celoslovenskej úrovni vyjadriť túžbu a žiadosť, aby ľudský život bol chránený od jeho počatia až po prirodzenú smrť. Je to už štvrtý celonárodný pochod tohto druhu. Niektorí by sa mohli opýtať: „Čo sa týmito pochodmi doteraz dosiahlo?“ Predošlé pochody boli veľkými stimulmi pre iniciatívy rôzneho druhu.

Jednoducho, dali sa do pohybu myšlienky kultúry života. Mnohých priviedli k zamysleniu, prehodnoteniu života – uvedomili si súvislosti, poopravili rebríček priorít, pocítili Boží dotyk a volanie do služby životu, nadobudli odvahu urobiť nový krok.

O téme ochrany života bolo zrazu viac počuť aj v mediálnom priestore, mnohí k nej neostali vlažní. Snahy o liberalizáciu zákonov o potratoch boli potlačené, zvýšilo sa povedomie o poskytovaní pomoci tehotným matkám v núdzi, vznikli nové organizácie a projekty napomáhajúce ochranu života. Na Slovensku vznikla sieť mnohých „pro-life“ koordinátorov, pravidelne sa slúžia sväté omše za život a na mnohých miestach vznikli symbolické pamätníky, ako aj spoločné hroby pre deti, ktoré zomreli pred narodením. Významne sa zintenzívnil záujem o poradenstvo týkajúce sa rôznych bioetických otázok. To všetko a mnoho ďalšieho sa udialo prostredníctvom modlitby a odvahy tých, ktorým záleží na obrane dôstojnosti ľudského života.

Tak ako všetky tri doterajšie národné pochody za život boli dielom našej nádeje, tak aj nastávajúci pochod za život má byť výrazom našej otvorenosti pre ochranu života a jeho dôstojnosti v nádeji, že dokážeme prispievať ku kultúre života. Tohtoročný pochod za život organizujú laické spoločenstvá pod záštitou Konferencie biskupov Slovenska. Cirkev principiálne chráni život a rodinu a verejné zhromaždenie je právo a výsada všetkých občanov, teda aj nás. Toto právo chceme využiť, aby sme pokojnou, ale zároveň transparentnou a hlasnou formou podnecovali morálnu obnovu v našej spoločnosti.

Znova a znova chceme s neúnavnosťou pozdvihnúť svoj hlas. Spomeňme si na vdovu z evanjelia, ktorá neochvejne chodila k sudcovi s prosbou o pomoc, aby ju ochránil. On však dlho nechcel. No potom si povedal, že ju obráni, keď ho tak unúva (porov. *Lk* 18,1 – 8). Ježiš vyzdvihol počínanie tejto vdovy, podobne ako na inom mieste povzbudzuje: „Proste a dostanete! Hľadajte a nájdete! Klopte a otvoria vám!“ (*Mt* 7, 7) Aj my sa chceme ďalším, už štvrtým celonárodným pochodom za život unúvať, prosiť, hľadať a klopať s nádejou v obnovu kultúry života v našej spoločnosti.

Pestovanie kultúry života je úloha dlhodobá a náročná. Spoločným a vytrvalým úsilím však môžeme pracovať na zmene mentality, hodnôt i zákonov. Účasť na Národnom pochode za život v Košiciach je pre každého z nás jednoduchým, ale konkrétnym krokom. Je to škola našej angažovanosti, v ktorej dozrievame pre ďalšie potrebné kroky ako jednotlivci i ako spoločnosť a v ktorej sa učíme naplňovať Ježišove slová: „Vy ste soľou zeme, vy ste svetlo sveta.“ (Mt 5,13)

Srdečne vás preto pozývame do Košíc na Národný pochod za život. Začne sa v sobotu večer, 21. septembra, v košickej Katedrále svätej Alžbety svätou omšou a sprievodným programom pred aj po nej. Na druhý deň, v nedeľu dopoludnia 22. septembra, budú slovenskí biskupi spolu s účastníkmi z celého Slovenska sláviť sväté omše v jednotlivých farnostiach na území mesta Košice. Popoludní o 14.00 hod. sa začne spoločný program na Hlavnej ulici v centre mesta a vyvrcholí 2,6-kilometrovým pochodom. Bude to svedectvo toho, že chceme byť soľou zeme a svetlom sveta.

Bratia a sestry, prijmime Ježišovu výzvu „Efetta!“ – „Otvor sa!“ a otvorme svoje srdcia pre hodnoty, o ktorých mnohí nechcú počuť, ale určite patria medzi tie najdôležitejšie. Povzbudzujeme vás slovami pápeža Františka, ktoré povedal účastníkom pochodu za život v Taliansku: „Podťte odvážne vpred napriek každej nepriazni, pretože v stávke je absolútna dôstojnosť ľudského života, daru Boha Stvoriteľa.“

Pamätáme na vás v našich modlitbách a vyprosujeme vám požehnanie na vašich životných cestách!

Mons. Bernard Bober, košický arcibiskup – metropolita, predseda KBS

Mons. Cyril Vasil', arcibiskup – košický eparchiálny biskup

Mons. Marek Forgáč, košický pomocný biskup



REGNUM CHRISTI

The Story of Salvation How to Read the Bible

Fr. Anton Vogelsang, LC

2024-2025

General Information

Venue: London Jesuit Centre 114 Mount St, London W1K 3AH – Aula Magna, 2nd floor

Dates:

Session 1 - 12 October 2024
Session 2 - 7 December 2024
Session 3 - 18 January 2025
Session 4 - 1 March 2025
Session 5 - 17 May 2025

Schedule:

11.15 – Welcome coffee
11.30 – Bible session
13.00 – Conclusion
13.15 – Holy Mass/Rosary

Details:

- Payment: 15€ per session (pay by session) or 60€ (pay once for a 20% discount)
- Receive complementary RC notebook and pen
- After registration, payment details will be provided via email.

COURSE DESCRIPTION:

In partnership with the Westminster Agency for Evangelisation, Regnum Christi UK invites you to join us on a journey of deepening in the story of YOUR salvation in this course that will provide you with the tools to both understand the Bible and your Catholic Faith in a new and deeper way and enable you to be a better apostle of his Kingdom in our world.

Fr. Anton describes the course in his own words, "I like teaching because I like learning, and the best way to learn something is to try to explain it to others. The two subjects I am most passionate about are the Bible and our Mother Mary. That is why I am so excited about this course, which I hope will equip you to read the Bible better. It is based on a book I published in German called Maria - Auf ihren Spuren in der Bibel, which could be loosely translated as "Finding Mary in the Bible". To find something, whatever it is, you need to know how and where to look for it. In my book, I am looking for the biblical foundation of Mary according to the Catholic faith. How should we look for Mary in the Bible? By this I mean, how should we read the Bible? This is the subject of this course. Almost all the examples I use to illustrate this theory are Marian examples taken from my book. You will be able to apply these same principles to any aspect of the Catholic faith when you read the Bible."

Session 1 – An introduction to the spiritual and literal senses of biblical texts

Session 2 – Understanding the Sacred Authors, their intentions, and literary styles

Session 3 – Putting the biblical text in its historical and cultural context

Session 4 – Understanding the spiritual sense of the biblical texts

Session 5 – Concrete application of the spiritual and literal senses to different passages of the Bible



Register using the QR code or go to www.regnumchristi.com/en/united-kingdom

SEE ONLINE FOR THE FULL COURSE DESCRIPTION

BIBLICKÉ STRETNUTIE

Pod', pridaj sa k nám



- poznávať náuku Katolíckej Cirkvi a čo nám k tomu hovorí sväté Písmo
- učiť sa rásť v láske k Bohu a k ľuďom
- a zažiť príchut' spoločenstva

**Najbližšie Biblické stretnutie sa koná v nedeľu
29. septembra 2024**

Téma: Duch Svätý



Začíname o 15.30
na chóruše nášho kostola.
Každý je srdečne vítaný.



Otvorené biblické stretko na London Bridge

PODPORA SCM V ROKU 2024

Existencia a všetky aktivity Slovenskej katolíckej misie je možné uskutočniť iba vďaka dobrovoľníckej práci členov komunity a finančným príspevkom veriacich. Misiu môžete podporiť pravidelne prostredníctvom **trvalých príkazov alebo tiež jednorazovými darmi**. Navyše, Váš príspevok bude mať aj **charitatívny rozmer**, keďže naša misia pravidelne vyčleňuje zo svojich príjmov sumu na podporu sociálnych projektov na Slovensku.

Vo Veľkej Británii je odluka Cirkvi od štátu, a preto existencia a činnosť SCM je hrazená výhradne z milodarov veriacich, donorov a sponzorov. Slovenská katolícka misia v Londýne existuje, poskytuje a vykonáva všetky svoje pastorálne, duchovné a sviatostné služby ako aj kultúrne a sociálne podujatia a pomoc na základe dobrovoľných finančných príspevkov svojich veriacich a členov SCM.

SCM nie je dotovaná slovenskou Cirkvou (KBS) či anglickou Cirkvou (arcidiecéza Westminster) a ani Vatikánom.

Rovnako pre jej plnohodnotné naplnenie poslania je potreba dobrovoľníkov, bez ktorých misijná činnosť je výrazne obmedzená.

Farská rada sa poteší návrhom takýchto projektov, ktoré si zaslúžia podporu.

Ďakujeme za Vašu podporu pre pastoračnú starostlivosť a službu Slovenskej katolíckej misie v Londýne.

Číslo účtu Slovenskej katolíckej misie v Londýne (ktorá je pod správou diecézy Westminster) pre jednorazové alebo trvalé platobné príkazy :



HSBC Plc Bank

Account holder: **Diocese of Westminster**

Sort code: **40-05-20**

Account number: **91755226**

alebo IBAN: **GB18HBUK40052091755226**

SWIFT code: **HBUKGB4107J**

Do správy pre prijímateľa uveďte: **Support of SCM**

SCM je súčasťou Charity of WESTMINSTER No.233699.

ĎAKUJEME KAŽDÉMU,

kto neprehliada túto potrebu a výzvu k podpore svojej komunity pre zachovanie viery, jazyka, kultúry, tradícií a národnej identity i hrdosti.

BUĎ VEĽKORYSÝ A ŠTEDRÝ K NEJ I HRDÝ NA SEBA SAMÉHO.

MILODARY

Milodary poskytnuté SCM v nedeľu 08/09/2024

Zbierka : £ **135.00**

GA obálky : £ **5.00**

Mesačné výdavky SCM sú v priemere £4,500/mesiac.

Svätá omša o 14.00 hod. každú prvú nedeľu v mesiaci je obetovaná za všetkých pravidelných a stálych dobrodincov a podporovateľov SCM.



Slovenská katolícka misia v Londýne sa týmto chce

POĎAKOVAŤ

všetkým registrovaným členom a zároveň podporovateľom SCM prostredníctvom trvalého príkazu a Gift Aid schémy za ich pravidelné príspevky.

**Bez ich ušľachtilého a zodpovedného prístupu k podpore SCM v Londýne by sme sa tu dnes už nestretávali
Nech ich dobrotivý Pán odmení za ich veľkorysosť a šľachetnosť srdca.**

KONTAKTNÉ ÚDAJE

ADRESA: Slovak Catholic Mission in London, 14 Melior Street, London SE1 3QP

DUCHOVNÝ SPRÁVCA SCM:

Rev. Tibor Borovský

Mobil: (+44) 07597 637 411

Email: info@scmlondon.org

SEKRETÁR PRE ADMINISTRATÍVU:

Daniela Brachová

Mobil: (+44)

Email: secretary@scmlondon.org

STRÁNKOVÉ HODINY:

Prv, ako nás budete kontaktovať, prečítajte si základné informácie na [webstránke SCM](#).

Počas mesiacov júl, august až do polovice septembra kancelária SCM nebude v prevádzke a nebudú sa vybavovať žiadne administratívne záležitosti.

SUVENÍRY SCM



Milí priatelia, krajanovia!

Suveníry s erbom Slovenskej katolíckej misie v Londýne (SCM) si môžete pozrieť v zadnej časti kostola vo vitríne. Ich zakúpením môžete získať milú pamiatku, resp. jedinečný suvenír pre svojich blízkych, a zároveň podporiť pastoračnú službu a činnosť SCM.

K dispozícii sú aj pohľadnice. Akýkoľvek suvenír si môžete vyžiadať u kostolníkov alebo dobrovoľníkov rozdávajúcich nedeľné oznamy pri dverách kostola.

Veríme, že každý suvenír bude príjemnou, radostnou a trvalou pamiatkou a sponienkou na návštevu, prítomnosť a podporu SCM v Londýne.

**Dnes po svätej omši Vás pozývame na kávu a čaj do Church Hall.
Church Hall je otvorená do 16.30 hod.**

Pokyny súvisiace s prítomnosťou v Church Hall a jej užívaním:

- Za dodržiavanie nasledovných pokynov a poriadok v Church Hall je plne zodpovedná osoba (dobrovoľník) poverená duchovným správcom SCM
- Všetci hostia a užívatelia Church Hall sú povinní dodržiavať a rešpektovať tieto pokyny a usmernenia poverenej osoby (dobrovoľníka)
- **KUCHYNKA JE PRÍSTUPNÁ IBA PRE POVERENÚ OSOBU.**
- Nechajte sa poverenou osobou obslúžiť, ak niečo potrebujete z kuchynky
- **ZATVÁRAŤ ZA SEBOU DVERE DO CHURCH HALL**
- (aby tí, ktorí sa chcú modliť v kostole, boli čo najmenej rušení)
- **POŽÍVANIE ALKOHOLU V CHURCH HALL NIE JE DOVOLENÉ !!!**
- zanechať po sebe čistý stôl – odpadky dať do koša
- *Za kávu a čaj uvítame príspevok 50 pence/pohár, aby sme mohli uhradiť náklady spojené s nákupom tovaru a skvalitňovať ponuku a sortiment poskytovaných nápojov so všetkými doplnkami*



ZABLAHOŽELAJ K MENINÁM

Nezabudni zavolať alebo napísať a zablahoželať svojim rodičom, deťom, manželovi, manželke, priateľom, priateľkám, známym, chorým, kňazom, susedom, kolegom, ktorí v tomto týždni oslavujú svoje meniny

- 15.09. – Jolana
- 16.09. – Ludmila
- 17.09. – Olympia
- 18.09. – Eugénia
- 19.09. – Konštantín
- 20.09. – Ľuboslav, Ľuboslava
- 21.09. – Matúš
- 22.09. – Móric



Created and printed by SCM London
Náklad / Number of prints : 30

www.scmlondon.org



Slovak Catholic Mission in London
© London 2024